

Curriculum Vitae



Personal Details

Qualifications:

- Engineer in Environmental Technology
Title: Dipl.-Ing. (Uni.) from Germany
- Engineer Hydrology and Water Management
Title: Bachelor Degree from China
- Certified Medical Interpreter (from University
Hospital Heidelberg in Germany)

Date of Birth :

10.03.1962

Citizenship:

German

Address :

Brühler Weg 99, 68723 Plankstadt, Germany

Phone No.:

+49 162 8633 931

E-Mail :

gendiscaife@yahoo.de

Career development

2017 – Now	Gendix Translations & SEO Translation, Interpretation, DTP Services, SEO Translation & Analyze
06.2009 -now	Freelancer Translator / Interpreter: German, Chinese and English
08.2008-05.2009	Project Engineer in the department International Sales at BWT Wassertechnologie, Schriesheim Germany Responsibilities: <ul style="list-style-type: none">• Plant design and Calculation in the area water treatment• Technical Consulting and Training• Complaintmanagement• Marketing research• Sales
01.2007–07.2008	Independent commercial representative: Gendix Solar Umwelttechnik, Lörrach. <ul style="list-style-type: none">• Customer acquisition and consulting• Create offer• After Sales Services
10.2003–12.2006	Project leader Lofo High Tech Film GmbH, Weil am Rhein Germany Responsibilities: <ul style="list-style-type: none">• Project Management• Develop new products• Market Research and evaluate the client needs• Sales support / products portfolio management• Technical Consulting
02.2001-08.2001	Development engineer Christ AG-Schweiz
10.1997-02.1998	Project Engineer UTT Environmental Technology Transfer Ltd. in Berlin Germany
1997-1997	Practical Training Water Plant Section of Sales Department Siemens AG, Berlin Germany
1995-1997	Teaching Assistant Quality Control and Chemical Analysis in department Environmental Chemistry Technical University Berlin, Germany .

12.1989	Move to Germany
1984-1990	Project leader for River Management Research, Survey and Planning Institute Shanghai, China

Study and Degree

08.1980-07.1984	Graduate: Ocean Engineering Hydrology University: Hohai University China Qualification: Bachelor
01.1990-07.1992	Study German language in a private school and at the Technical University Berlin
08.1992-09.1997	Graduate: Environmental Engineering. Majoring in: Chemical, Physical-Chemical, mechanical and Biological environmental process engineering for water treatment University: Technical University Berlin, Germany Qualification: Master
08.1992-09.1997	PhD Programm Research Center Karlsruhe / Technical University Karlsruhe Germany Subject: Heavy metals adsorption on the activated carbon in the aqueous solution and separation technologies which were applied for the separation of the solid matter out of the liquid system accordingly

Other Skills

Language Skills	German (almost native Speaker) English (fluent) Chinese (native Speaker)
<u>PC-Skills</u>	Microsoft Office Software for translations: Trados, Accross and so on DTP Software SEO Software
Driver's license	Klasse B

Gendi Scaife

